

## 団体一覧掲載

団体名	はばたけ21の会		
連絡先	〒950-8750 新潟市中央区東大通1-3-8		
	TEL	025-249-1721	FAX 025-248-3215
	E-mail		
	URL	http://www.prontonet.ne.jp/habatake21/	
設立目的	1992年に企業の地域貢献活動として、新潟市の姉妹・友好都市との子ども国際交流活動を実施。継続的かつ効果的に行うため、経済面・物資面・人材面の支援を担う目的で設立		
設立時期	1996年3月26日		
代表者名	宇尾野 隆		
事務局担当者	竹内 淳一		
スタッフ数	非専任:11名 その他:15名		
会員数	団体会員:40団体 個人会員:20名		
会員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	団体会員:10,000~100,000円/年 個人会員:2,000円/年	
刊行物			
活動地域	上越、下越		
活動内容	国際交流		

### ◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
はばたけ21 未来の子どもたちへ	1回	①対象人・地域:ロシア ②参加・対象人数:100名 ③協働・連携団体等:新潟市県内大学、他 ④具体的な内容:ロシア(ウラジオストク・ハバロフスク)と新潟の子ども国際交流活動。 ※本来は、中国・韓国の子どもたちも参加するが、震災の影響によりロシアのみ参加。

### ◆活動内容のPR、メッセージ

今年で第19回の活動を行いました。過去に参加した子どもが大学生リーダー、社会人スタッフへと成長し、まさに「継続は力なり」です。人と人のつながりが言葉の壁を越え、国の壁を越えた友情へとつながります。

## 団体一覧掲載

団体名	びびんば会			
連絡先	〒950-0908 新潟市中央区幸西1-3-1-304 金子様方			
	TEL	090-2951-1513	FAX	025-244-4970
	E-mail			
	URL			
設立目的	南北 코리아 をはじめとするアジアの国々のことをもっと知り、新潟とこれら地域の交流・協力につながるようなイベントや講座を行う。			
設立時期	2003年3月			
代表者名	金子 博昭			
事務局担当者	金子 博昭			
スタッフ数				
会員数	正会員:20名			
会員	入会条件	なし		
	入会方法	事務局までご連絡ください		
	連絡方法	電話(平日は18:00以降)		
	会費	なし		
刊行物	なし			
活動地域	下越			
活動内容	国際交流、在住外国人支援、国際理解			

### ◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
「ミレフェスティバル」後援と参加	10月	①対象人・地域:一般市民 ②参加・対象人数: ③協働・連携団体等:新潟朝鮮初中級学校 ④具体的な内容:毎年朝鮮学校で行われる「ミレフェスティバル」を後援し、参加する。
新潟と 코리아 との関わりや在日 코리아 ンとの共生に関する学習会等	随時	①対象人・地域:一般市民 ②参加・対象人数: ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:新潟と 코리아 との関わりや在日 코리아 ンとの共生に関する学習会等

### ◆活動内容のPR、メッセージ

新潟と南北 코리아 との関わりについて考えたり交流したりしています。「びびんば」のように、日本と 코리아 の人々が混ざり合って、おいしい味が作り出せるようにと願っています。

団体一覧掲載

団体名	特定非営利活動法人 フィル・ジャパン・フレンドシップ			
連絡先	〒959-1973 阿賀野市上高田659-1			
	TEL	0250-62-1130	FAX	0250-62-7067
	E-mail	pjf@nifty.com		
	URL	http://pjf.la.coocan.jp		
設立目的	日比友好親善の向上を目指し、文化交流及び友好親善に関する事業の促進、相互扶助精神に則り、防災を含む災害救援や人権擁護等にかかわる活動を通じて両国民の公益に寄与することを目的とする。			
設立時期	2002年12月26日			
代表者名	片桐 和喜			
事務局担当者	小石 秀二			
スタッフ数	非専任:3名 事務管理:1名			
会員数	正会員:23名 個人賛助会員:4名			
会員	入会条件	特定非営利活動促進法第20条各号に該当しないことを書面にて誓約する事		
	入会方法	入会書に記載して事務局に郵送。併せて入会金及び付会費の入金をする		
	連絡方法	電話(8:00~17:00) Eメール FAX		
	会費	12,000円/年 または 1,000円/月		
刊行物	フィル・ジャパン・フレンドシップ会報(毎月発行)			
活動地域	国外(フィリピン)、県内外			
活動内容	国際交流、経済交流、国際協力、在住外国人支援、国際理解、フェアトレードの実施、リサイクル物品回収・寄附受付、その他			

◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
中古緊急車両寄贈事業	4月~3月	①対象人・地域:比国全域 ②参加・対象人数:5.5万人 ③協働・連携団体等:比国及び日本国自治体 ④具体的な内容:日本で使用済みとなった緊急車両を相手国自治体に寄贈する
教育支援事業	4月~12月	①対象人・地域:ラグナ州ファミ町 ②参加・対象人数:250人 ③協働・連携団体等:ラグナ州ファミ町 ④具体的な内容:対象地の教育水準を引き上げる事を目的として図書館をファミ町と協働で建設
医療支援事業 (メディカル・ミッション)	4月~12月	①対象人・地域:サマル州スマラガ村 ②参加・対象人数:1.8万人 ③協働・連携団体等:サマル州スマラガ村 ④具体的な内容:無医村の抱える疾病予防指導及び無料診察
古着の寄贈事業	4月~3月	①対象人・地域:比国全域 ②参加・対象人数:1万人以上 ③協働・連携団体等:PJF現地連絡事務所・他 ④具体的な内容:日本国内の個人及び企業から提供頂いた衣類を比国に輸送して寄贈する

◆活動内容のPR、メッセージ

フィリピンの専門団体としての知識と実績を基に通訳に頼ることなく、相手国と直接対話ができることを最大の特色としている団体です。

## 団体一覧掲載

団 体 名	フェアトレードショップ ら・なぷう					
連 絡 先	〒940-0066 長岡市東坂之上町3-1-10					
	TEL	0258-32-4711	FAX 0258-32-4711			
	E-mail	lanapu797@goo.jp				
	URL	http://blog.goo.ne.jp/lanapu4711				
設 立 目 的	持続可能な社会、つまり誰もが平和で幸せに生きることのできる社会をつくるための一端を担う。					
設 立 時 期	1996年9月1日					
代 表 者 名	若井 由佳子					
事務局担当者	若井 由佳子					
スタッフ数	専任:1名					
会 員 数	会員制度なし					
会 員				入会条件		
				入会方法		
				連絡方法		
	会費					
刊行物						
活 動 地 域	中越					
活 動 内 容	在住外国人支援、国際理解、フェアトレードの実施、リサイクル物品の回収・物品寄附の受付					

### ◆活動内容のPR、メッセージ

作り手にも買う人にも、そして地球にもやさしい……。  
「商品を買う」という日常的な行為が、社会問題を解決する手掛かりになるフェアトレードというシステムは、援助が必要な人々を自立へと導き、輸入大国である日本の私たちをも潤す「分かち合い」のシステムです。

## 団体一覧掲載

団 体 名	フレンドシップ上越		
連 絡 先	〒943-0224 上越市三和区川浦650-5		
	TEL	025-532-2153	FAX 025-532-3281
	E-mail		
	URL		
設 立 目 的	上越地域在住の外国人に対し、日本語教室や一般市民と交流を推進する事業を実施する。出会いの機会と相互理解を図り、国際交流に関する広義な分野でのボランティア活動を実施する。		
設 立 時 期	1989年4月1日		
代 表 者 名	澤井 広美		
事務局担当者	大丸 康子		
スタッフ数	専任:1名 その他:33名		
会 員 数			
会 員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	なし	
刊行物			
活 動 地 域	上越		
活 動 内 容	在住外国人支援		

### ◆活動内容のPR、メッセージ

現在の活動は、生活日本語教室を中心に行っています。私たちがサポートできるのは、在住外国人が自分の言葉で自分の思いを伝えられるように「生きる力」としての語学力(日本語力)を身に付けることだと思います。

団体一覧掲載

団 体 名	ボランティア通訳21		
連 絡 先	〒		
	TEL		FAX
	E-mail	info@vt21.lar.jp	
	URL	http://vt21.lar.jp/	
設 立 目 的	外国語を理解できる県民がボランティアで、新潟を訪れる外国の方や県内に在住する外国の人々に少しでも言葉の不便による不安をなくして、安心して新潟を楽しんでもらえるようにするための活動		
設 立 時 期	2000年3月		
代 表 者 名			
事務局担当者			
スタッフ数			
会 員 数			
会 員	入会条件	原則、高校生以上新潟県内在住	
	入会方法	当協会ホームページよりメールにて	
	連絡方法	Eメール	
	会費	入会金1,000円	
刊行物	メールマガジン		
活 動 地 域	県内全域		
活 動 内 容	ボランティア派遣		

団体一覧掲載

団 体 名	ホワイトピア国際交流協会		
連 絡 先	〒949-6609 南魚沼市八幡35-7 櫻井様方		
	TEL	025-772-4589	FAX
	E-mail		
	URL		
設 立 目 的	国際交流と国際理解の推進		
設 立 時 期	1994年11月		
代 表 者 名	羽吹 登		
事務局担当者	櫻井 徳治		
スタッフ数	その他:5名		
会 員 数	個人会員:20名		
会 員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	2,000円	
刊行物			
活 動 地 域	中越		
活 動 内 容	国際協力、国際理解		

◆平成23年度実施事業概要

事 業 名	実施期間・回数	事 業 内 容
※活動休止中		

団体一覧掲載

団体名	見附市国際交流協会			
連絡先	〒954-0052 見附市学校町1-16-15 ネーブルみつけまちづくり課内			
	TEL	0258-62-7801	FAX	0258-62-7810
	E-mail	machi@city.mitsuke.niigata.jp		
	URL	http://www.city.mitsuke.niigata.jp/ctq/c468/468.html		
設立目的	市民自らが考え、自らの手による全世界の人々との交流を通じて、国際性あふれる人づくり、活力あるまちづくりの実現を図ることを目的とする。			
設立時期	1996年3月31日			
代表者名	鈴木 晃			
事務局担当者	中村 稔、山岸 誠一郎			
スタッフ数	非専任:1名 民間ボランティア14名			
会員数	団体会員:26団体 個人会員:60名			
会員	入会条件	当協会の目的に賛同される個人及び団体		
	入会方法	協会加入申込書を提出		
	連絡方法	電話(8:30~17:00) Eメール		
	会費	団体:10,000円/年 個人:2,000円 学生・外国籍の方:1,000円/年		
刊行物	MIEA NEWS (年2回発行)			
活動地域	県内全域			
活動内容	国際交流、在住外国人支援、国際理解、ホームステイ・ホームビジット、助成金の交付			

◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
ホームステイプログラム (秋)ふれあい	11月・1回	①対象者・地域:県内大学留学生、見附市民 ②参加・対象人数:各20名(留学生)、市民約50名 ③協働・連携団体等:見附市まちづくり課 ④具体的な内容:1泊2日のホームステイ及び見附市民との交流会に参加。ホストファミリー未経験者に対し、講習会を実施。(例年は春と秋に2回実施)
ベトナム・ダナン市訪問団との交流	10月・1回	①対象者・地域:ベトナム・ダナン市学生、見附市民 ②参加・対象人数:100名 ③協働・連携団体等:見附市まちづくり課 ④具体的な内容:見附市で主催する訪問団の受入りに協力し、ホストファミリーをするほか、ウエルカムパーティーや日本文化体験などに協力
国際大学オープンデー参加	11月・1回	①対象者・地域:見附市民 ②参加・対象人数:約25名 ③協働・連携団体等:見附市まちづくり課 ④具体的な内容:見附市広報などを通じて見附市民に呼び掛け、国際大学のオープンデーに参加
国際交流サロン	6月・1回	①対象者・地域:見附市内在住外国人、見附市民 ②参加・対象人数:約50名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:見附市内在住及び近隣市町村の外国人をお迎えして、ダンスや歌の披露やゲームなどをしながら交流

◆活動内容のPR、メッセージ

外国の方と交流してみたい方、外国の方とのおつきあいを通じて世界に見聞を広げたいと思っている方、国際交流のアイデアを持っている方・・・、そんな皆さんの知恵と力を結集して、市民の手で自分たちの国際交流をしていこうという団体です。一緒に国際交流しませんか。

## 団体一覧掲載

団体名	南魚沼アジア交流会			
連絡先	〒949-7302 南魚沼市浦佐2490			
	TEL	025-777-2130	FAX	025-777-2130
	E-mail			
	URL			
設立目的	アジアの国々との友好親善、相互理解、協力及び世界平和等を通じて、視野を広め、国際性豊かな「ふるさとづくり」を目的を理念とする。日本国もアジア圏内にあり、日本人に対しても必要に応じて交流・支援を行う。			
設立時期	1990年11月10日			
代表者名	羽賀 幸子			
事務局担当者				
スタッフ数	役員:12名			
会員数	個人会員:67名 個人賛助会員:10名			
会員	入会条件	当会の目的に賛同される個人		
	入会方法	電話またはFAX		
	連絡方法	電話(8:30~20:00) FAX		
	会費	個人会員:1,000円 個人賛助会員:10,000円		
刊行物				
活動地域	国外(アジア地域)、中越			
活動内容	国際交流、国際協力、在住外国人支援、国際理解、ホームステイ・ホームビジット			

### ◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
会員研修会	8月6日・1回	①対象人・地域:宮城県山元町 ②参加・対象人数:20名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:津波体験談・5名(山元町民)、南魚沼市内水害体験談・6名(7月末水害)、津波現場視察、仮設住宅視察、物品等支援
韓国大邱市訪問	11月23~27日・1回	①対象人・地域:大邱市 ②参加・対象人数:10名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:20年来交流している大邱産業情報大学交流研修、大邱市中區廳長訪問、榮州老人施設慰問
第18回国際交流セミナー開催	期日未定・1回	①対象人・地域:県内在住外国人 ②参加・対象人数:150名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:アジア地域に関する内容

### ◆活動内容のPR、メッセージ

ローカルでの活動は難しいが、地道に毎年継続することにより、今年度は20周年を迎えることができました。

## 団体一覧掲載

団 体 名	南魚沼市日韓友好協議会		
連 絡 先	〒949-6626 南魚沼市六日町140-2 南魚沼市観光協会内		
	TEL	025-772-7171	FAX 025-773-3504
	E-mail	m-uonuma@trad.ocn.ne.jp	
	URL		
設 立 目 的	1987年旧塩沢町観光協会と韓国道岩面観光協会が、産業振興等目的として姉妹盟約を締結。同年塩沢中学校と道岩中学校が姉妹校締結し、以後中学生の交流派遣活動を通じ、更に強固な友好関係を築くことを目的とする。		
設 立 時 期	1992年11月14日		
代 表 者 名	小野塚 昭治		
事務局担当者	小野塚 良江		
スタッフ数	その他:1名		
会 員 数	団体会員:6団体		
会 員	入会条件	興味のある方どなたでも	
	入会方法		
	連絡方法	電話(9:00~17:00) Eメール	
	会費	団体会員:50,000円/年 個人会員:5,000円/年	
刊行物			
活 動 地 域	国外(韓国)、中越		
活 動 内 容	国際交流		

### ◆平成23年度実施事業概要

事 業 名	実施期間・回数	事 業 内 容
日韓友好中学生派遣事業への協力	1回	①対象人・地域: ②参加・対象人数: ③協働・連携団体等:塩沢中学校 ④具体的な内容:

## 団体一覧掲載

団 体 名	南中野山地域天桃実験学校友好交流推進協議会		
連 絡 先	〒950-0841 新潟市東区中野山863-1		
	TEL	025-276-1753	FAX 025-276-1699
	E-mail	e211a@city-niigata.ed.jp	
	URL	http://www.minaminakanoyama-e.city-niigata.ed.jp/	
設 立 目 的	日本国・新潟市立南中野山小学校と中国・南寧市天桃実験学校との友好交流のため		
設 立 時 期	1992年4月1日		
代 表 者 名	田中 一郎		
事務局担当者	田代 孝		
スタッフ数			
会 員 数	団体賛助会員:2団体 個人賛助会員:80名		
会 員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	なし	
刊行物			
活 動 地 域	国外(中国)		
活 動 内 容	国際交流		

### ◆平成23年度実施事業概要

事 業 名	実施期間・回数	事 業 内 容
天桃実験学校との交流活動	11/19～ 11/22 1回	①対象人・地域:天桃実験学校教員, 児童 ②参加・対象人数:天桃実験学校教員, 児童12名, 当校児童481名, 同協議会, 教職員等150名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:教育懇談会, 授業参観・交流, 教育・文化施設等視察, 新潟市教育委員会表敬訪問

### ◆活動内容のPR、メッセージ

20年近くに渡り、地域と学校、保護者とが協力して交流を進めてきました。来年度、交流20周年を迎えます。

## 団体一覧掲載

団体名	ミャンマーの医療を支援する会		
連絡先	〒951-8510 新潟市中央区旭町通1-757 新潟大学大学院医歯学総合研究科 細胞機能講座分子細胞病理学分野		
	TEL	025-227-2102	FAX 025-227-0761
	E-mail	mnaito@med.niigata-u.ac.jp	
	URL	http://www.med.niigata-u.ac.jp/pa2/topnew.htm	
設立目的	ミャンマーが真に必要なとする医療支援を迅速・効果的に行うため、日本を熟知する日本留学経験者グループをヤンゴン支部として組織し、本部と支部との密接な連携のもとで援助を実行し、留学経験者に新しい知識・技術を現地で伝達する。		
設立時期	2002年10月		
代表者名	内藤 眞		
事務局担当者	長谷川 剛		
スタッフ数	非専任:2名		
会員数	正会員:20名		
会員	入会条件	特になし	
	入会方法	電話またはメールで連絡	
	連絡方法	電話(9:00~16:00)	
	会費	1,000円	
刊行物	http://www.med.niigata-u.ac.jp/pa2/topnew.htm で活動報告		
活動地域	国外(ミャンマー)		
活動内容	国際協力		

### ◆平成23年度実施事業概要

事業名	実施期間・回数	事業内容
ミャンマーの医療支援	2回	①対象人・地域:ミャンマー ②参加・対象人数:8名 ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:現地医科大学への顕微鏡供与と技術指導。病院への薬剤、医療機器供与。

### ◆活動内容のPR、メッセージ

ミャンマーでは結核、マラリア、エイズなど感染症が主な死因です。私たちは新潟大学に留学したヤデナ医師を通じて、ミャンマーの医療を支援しています。

団体一覧掲載

団 体 名	特定非営利活動法人 民団新潟国際協力センター			
連 絡 先	〒950-0901 新潟市中央区弁天3-2-28 新潟韓国会館2F			
	TEL	025-244-2942	FAX	025-241-6575
	E-mail			
	URL			
設 立 目 的	新潟韓国会館を地域の国際文化交流の新たな拠点として活用する。特に日韓中ロの県民相互の理解と協力を高めるため、文化・芸術・青少年交流などの事業を推進する。			
設 立 時 期	2003年4月9日			
代 表 者 名	金 慶昭 (きむ きょんそ)			
事務局担当者	洪 生子 (ほん せんじゃ)			
スタッフ数	専任:1名 非専任:3名			
会 員 数	正会員:97名			
会 員	入会条件			
	入会方法			
	連絡方法			
	会費	12,000円/年		
刊行物				
活 動 地 域	県内外			
活 動 内 容	国際交流、在住外国人支援、国際理解、ボランティア派遣			

## 団体一覧掲載

団 体 名	村上国際友好協会		
連 絡 先	〒958-0837 村上市三之町2-33 村上地区公民館内		
	TEL	090-8945-2892	FAX
	E-mail	shuhari@ax6.mopera.ne.jp (加藤)	
	URL		
設 立 目 的	地域の国際化を進め、地域の発展に寄与する。		
設 立 時 期	2000年6月		
代 表 者 名	加藤 博		
事務局担当者	井上 智弘		
スタッフ数			
会 員 数	正会員:10名		
会 員	入会条件	現在、募集していません。	
	入会方法	-	
	連絡方法	電話 Eメール	
	会費	なし	
刊行物	特になし		
活 動 地 域	下越		
活 動 内 容	在住外国人支援		

### ◆平成23年度実施事業概要

事 業 名	実施期間・回数	事 業 内 容
未定		①対象人・地域: ②参加・対象人数: ③協働・連携団体等: ④具体的な内容:

## 団体一覧掲載

団 体 名	モヨ・チルドレン・センター・長岡		
連 絡 先	〒940-0043 長岡市土合1-1-3		
	TEL	0258-34-6608	FAX 0258-34-6608
	E-mail	koba-pro@yd6.so-net.ne.jp	
	URL		
設 立 目 的	ケニアのストリートチルドレンを支援する現地NGO「モヨ・チルドレン・センター」の活動を紹介・支援する。		
設 立 時 期	2004年9月1日		
代 表 者 名	小林 茂		
事務局担当者	目黒 秀平		
スタッフ数	非専任:3名		
会 員 数	正会員:10名 個人会員:30名		
会 員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	なし	
刊行物			
活 動 地 域	国外(ケニア)、県内全域		
活 動 内 容	国際交流、経済交流		

### ◆活動内容のPR、メッセージ

新潟の我々にとってアフリカは遠い地域。それを講演会や映画上映を通して、身近に感じられるものにしていきたい。

団体一覧掲載

団 体 名	モンゴル野球支援グループ新潟		
連 絡 先	〒950-2045 新潟市西区五十嵐東1-16-50		
	TEL	025-260-4556	FAX 025-260-4556
	E-mail	kosasa@mwb.biglobe.ne.jp	
	URL		
設 立 目 的	モンゴルにおける野球の普及活動と野球指導者の養成、野球用具の支援を行う。		
設 立 時 期	2003年10月1日		
代 表 者 名	笹川 興司		
事務局担当者			
スタッフ数	非専任:2名 その他:2名		
会 員 数	正会員:8名		
会 員	入会条件		
	入会方法		
	連絡方法		
	会費	なし	
刊行物			
活 動 地 域	国外(モンゴル)、県内外		
活 動 内 容	国際交流、経済交流、国際協力		

◆活動内容のPR、メッセージ

野球の指導者(モンゴル人)を育成し、日本とモンゴルの少年たちによる野球の交流を将来、実現したいと思います。  
※現在、活動休止中